

## Emparedados

"Benedicto's Weekly", revista ilonga escrita on los pies, habla, con toda la seriedad del nescente, de los "forúnculos de Jacob, del Jacob de la Escritura Sagrada".

¡Cielo santo! No habíamos oído citar hasta el presente los "forúnculos de Jacob".

¡Buena cara le hubiera puesto su suegro, aquel arameo egoista, si llega a presentarse con "forúnculos" a pedir la mano de la lindísima Raquel!

Pues, así es el periodismo moderno. Un compuesto de mucha ignorancia y formidable desparpaajo.

¿Que no se sabe? Se inventa.

Y un día le endosan al bueno de Aristóteles, tan serio y tan formal, la corrida en pelota que dió por las calles de Siracusa el célebre geómetra, mientras repetía alocado: "Eureka! Eureka!"

Y otro día nos sale un Senador con que fué Alejandro Magno quien exclamó, al llegar al término de sus conquistas: "Veni, vidi, vici".

Y un poco más tarde le enmienda la plana un conocido periodista, diciendo que se deben a César, el cual pronunció las memorables palabras "con ocasión de la toma de Roma".

Y ahora nos sale Mr. Benedicto hablándonos de los "forúnculos de Jacob, del Jacob de la Sagrada Escritura", para que nadie piense que se habla de otro.

Si Job se enterase de que, con toda premeditación y alevosía, le arrancan la aureola de la paciencia, tan legítimamente ganada, corriera riesgo de perderla de pronto y arrojar la teja, con que restregaba sus llagas, contra el osado escritor.

Mr. Benedicto confunde a Jacob con Job, confunde la lepra con los forúnculos y nos confunde a todos sus compañeros en la prensa con tan vergonzosas confusiones.

Consulte V. siquiera, Mr. Benedicto, consulte V. siquiera un diccionario enciclopédico antes de dar las cuartillas a la imprenta.

Heavens! Aunque sólo sea por el buen nombre del gremio.

Porque, al trote que V. lleva, vamos a acabar en cuatro días por poner las cosas del revés.

Y llegando a esa meta, Mr. Benedicto, ¿sobre qué va V. a escribir?

¡Si ya no le quedará cómo disparatar!...

Pero, vamos, a fuerza de dar en la herradura, se acaba por acertar alguna vez en el clavo.

Y lo hacemos constar, no porque el concepto encierre ninguna novedad, sino para hacer justicia a Mr. Benedicto y dar lo suyo a cada cual.

La erupción del volcán Etna le sugiere consideraciones muy pertinentes.

El Etna ha salido de sus casillas, como sabrán ya hasta los lectores de Mr. Benedicto, y ha devastado "muchísimas ciudades que están alrededor del monte".

Circunstancia que ignoraba probablemente la mayoría de nuestros leyentes.

Pero, lo dice Mr. Benedicto, y con su cuenta y razón lo dirá. Porque, si acaso no está muy fuerte en Historia Sagrada y endosa unos "forúnculos" al pobre Jacob, en Geografía no debe de andar tan mal. ¡Qué caray! los viajes ilustran... sobre todo cuando se viaja metido en un camarote o en un vagón de ferrocarril.

Bueno. Demos de barato que sean "muchísimas las ciudades devastadas por el Etna".

Porque no es, precisamente eso lo que más nos llamó la atención en la sección noticiara de "Benedicto's Weekly".

Lo que nos sumió en profundas meditaciones sísmicas fué una observación del escritor.

Dice así: "Es natural. Donde hay volcanes, hay temblores, hay erupciones, hay lavas".

¡Sensación!

¿Les parece a ustedes que para decir badajadas de este calibre hace falta terminar la High School?

Mr. Benedicto, cojillo andáis en Historia, mas en Geografía...

Vamos a acabar porque estos señores, cojean de ambos pies, y acaso... aun del otro par.

Porque le ocurre a esta revistilla hablar de Joló y Cotabato y, claro, tropieza de buenas a primeras con los moros.

Y Mr. Benedicto se entusiasma al encontrarse con los secuaces de Mahoma. El sabrá por qué.

Y hasta se imagina que puedan algún día poblar la ciudad de Iloilo. ¡Sús, qué miedo!

Y garrapatea así: "Y en su llegada aquí estos moros deberían levantar sus propias iglesias".

*Pero, hombre, pero, hombre, se le va a usted la pluma, Mr. Benedicto.*

*Y tantas veces se le está yendo que al cabo van a notarlo los lectores, y entonces, adieu veau, vache, cochon, cowés.*

*Se lo ponemos a V. en el idioma de Rabelais, en la esperanza de que lo haya de entender mejor. Decíamos que se le iba a V. la pluma.*

*Porque los moros no tienen "iglesias", ni cosa que se le parezca.*

*¿No ha oído hablar de la "mezquita" de Córdoba? ¿Nunca llegó a sus oídos el nombre de la Gran Mezquita de Delhi, cuyo principal tesoro es un pelo de color rojo que se supone haber pertenecido a la barba del Profeta?*

*¿No? ¿De verdad que no? Pues, usted perdone, pero es V. un ignorante. Así, clarito.*

*Los moros llaman "mezquitas" a sus lugares de oración, y nosotros llamamos a los nuestros "iglesias". ¿Está V., Mr. Benedicto?*

*Y lo que nosotros decimos "altar" dicen e'los "mirhab".*

*Y a los "melones de mala calidad" les designan con el vocablo "albudeca".*

*¿Quiere V. saber más?*

*Pues, que vengan a Iloilo los moros de Joló y Cotabato y se lo enseñen.*

*Puede que haga V. en árabe mayores progresos que en lengua hispana.*

*Y no es mucho decir.*

---

*"Benedicto's Weekly" estaba de malas cuando dió a la imprenta su número de 7 de julio.*

*Como Tío Tijeras (¡caramba! y qué largo se me estaba haciendo el tiempo que llevo sin nombrar a V., amigo Tijeras,) nos tiene más miedo que a una bartolina y se ha empeñado en no nombrarnos siquiera, por no hacernos propaganda gratis, sus ataques resultan confusos.*

*Algo así como palos de ciego.*

*Mr. Benedicto no se ha enterado todavía que Tío Tijeras nos llama "papelucho frailuno, de 16 páginas y 300 ejemplares de tirada".*

*Y escribe con grandes letras en el número de marras: "La Defensa, El Papelucho Frailuno. Leemos en "The Independent".*

*Pues, señor. Entre los forúnculos, de Jacob, y las muchísimas ciudades devastadas por el Etna, y las iglesias de los moros, y esta otra caída de traspuntín, lucidito quedáis, Mr. Benedicto.*

*¡Lucidito quedáis!*

*Pero, ¿no hay alguna vacante en el cuerpo de policías de Iloilo?*

*Porque yo podría recomendaros al Presidente Municipal, gran amigo mío.*

*Aunque barrunto que no os habrían de admitir... ¡Por inútil!*

*¡Para no distinguir una "mezquita" de una "iglesia"... vale más no meterse a alguacil!*

---

*No hace mucho nos dijo Tío TIJERAS, después de haber ahuecado un tantico la voz, que los hombres de su casa (de "The Independent") eran sabios consagrados. Mas, no; no dijo eso. Era tan caótico lo que escribió, que no logramos comprenderle. Y hasta la fecha nos tiene Tío TIJERAS en ayunas.*

*Porque lo que escribió el hebdomadario del "soto" fué lo siguiente: "los periodistas de esta casa ya estan consagrados por sabios de fama mundial". Seguimos sin saber quiénes son los sabios de fama mundial y quiénes son los consagrados y de qué estan consagrados. Y, en definitiva, también ignoramos quiénes son los periodistas. Porque cortadores, tijereros y copistas yá conocemos en la "casa" del colega de la otra "calleja". Pero, ¿periodistas?*

*¡Psicastenia!*

---

*Mas, no vaya a figurarse el Tío TIJERAS que hablamos a humo de pajas. (Dicen que el ladrón cree a todos de su condición).*

*No, en "The Independent" no hay periodistas como no puede haber pari-paris disciplinados en la grey del ex-cura Aglipay.*

*Un periodista debe saber siquiera la GEOGRAFIA de su país. Y Tío TIJERAS no sabe ni GEOGRAFIA DE FILIPINAS.*

*A la página seis (6) de la sección inglesa de "The Independent", no. 433, correspondiente al sábado pasado, 21 de julio de 1923, quien tuviere curiosidad podrá leer: "Bishop McCloskey is head of a diocese (Camerines) which embraces three islands..."*

*Ningún periodista puede escribir tanto disparate en menos líneas.*

---

*¡Camarines abraza TRES ISLAS!*

*¡Vaya ilustración!*

*Pero, eso es desconocer Geografía. En esa cita se peca no sólo contra la Geografía.*

*Se injuria a la Gramática y se fusila al idioma inglés.*

*Y para ser periodista, lo menos que se puede pedir es Gramática, Lengua y Geografía.*

*Asimismo un periodista debe estar al tanto de las cosas, de su país.*

*Debe conocer a sus autoridades. No es permitido confundir al gobernador de Rizal con el Alcalde de Manila, pongo por caso. Ni al Máximo Aglipay con el pari-pari Lagasca o con Isabelo López.*

*El Ilmo. Sr. Obispo de Jaro no es Obispo de Camarines.*

*Iloilo no está en Luzón, ni Naga (Nueva Ciceres) está en Panay.*

*Sr. "periodista": vaya usted a la escuela.*

*Pero, Tío TIJERAS sabría Geografía si se hubiera educado en colegios de Monjes o Frailes. En esos Colegios se enseña todo lo necesario para ser periodista de verdad.*

*Las TIJERAS no dan de sí, amigo.*

*A menos que nos diga usted haber COPIADO esa "coladura" mayúscula de algún colega hermano suyo en el arte sartorial.*

*Porque en ese caso, japaga y vámonos!*

*Nos daba usted la razón.*

## LA CRUZ ROJA Y "THE INDEPENDENT"

Mr. Knowlton Mixer, Manager del Phil. Chapter, Cruz Roja, nos, ha dirigido una carta rogándonos la publicación de interesantes datos sobre la Cruz Roja en Filipinas datos que, dice, interesarán grandemente a los lectores de ESTUDIO, la mayoría de los cuales son suscriptores a la Cruz Roja".

Y Mr. Mixer, con la contundente fuerza de los números y con la aplastante argumentación de los hechos pone de manifiesto que "The Independent" está malisimamente informado.

Dice nuestro comunicante a "The Independent": "... evidentemente no ha leído los periódicos que en inglés se publican en Manila..."

Ni UN CENTAVO del dinero recaudado en Filipinas para la Cruz Roja sale del país.

Preguntaba el editorial del aludido semanario que a dónde iba el dinero y Mr. Mixer le da un detalle completo de todos los gastos, por el que se demuestra cómo se ha gastado en limosnas a los pobres más de veinte mil pesos. Para atender a calamidades y desastres públicos, ₱4.600.00. En mantener Centros de Puericultura en Manila y en Provincias, atendidos por noventa nurses, se gastaron cerca de ciento ochenta mil pesos. Unos quince mil pesos en atender y ayudar a las familias filipinas (unas 350) de soldados y marinos inválidos o desempleados. El resto se gasta en la administración, en la supervisión técnica de cincuenta clínicas dentales, en el taller que da trabajo a muchas mujeres y jóvenes. ₱100.000.00 ha costado el montar las clínicas dentales, que atienden cincuenta dentistas. El número de niños de las escuelas curados en estas clínicas en todo Filipinas gratuitamente pasa de 25.000 al mes. En ropas a los hermanos de las provincias

llamadas "non-christian" se han empleado unos ₱10.000.00.

Tachábase en el editorial aludido de "The Independent" a la Cruz Roja de favorecedora de los rusos monárquicos fugitivos. Resulta, según Mr. Mixer, que la American Red Cross ha reintegrado al Capitulo Filipino todo lo gastado por este concepto, el cual apenas si pasa de la mitad de la suma que indicaba "The Independent".

Contesta Mr. Mixer a la acusación de "The Independent" de no haberse hecho nada por ayudar a los damnificados en casos de incendio, con nombres de pueblos y con cifras.

Y así por el estilo, respecto a la nacionalidad de los empleados y a los demás extremos del mencionado editorial.

Sentimos no poder publicar la carta íntegra por estar en inglés.

D. B. UTEN.

### CAVANNA, ABOITIZ & AGAN ABOGADOS

Roxas Bldg. N.º 212

Tel. 572

### GERARDO VAZQUEZ—RICARDO D. MOEJNA

Enfermedades de mujeres y niños Cirugía general.

8:30 a 10:30 a. m.

Enfermedades de mujeres y venéreas Cirugía general.

4-6 p. m.

Kneeder Bldg, Carriedo 220 — Cuartos 423-5-7. Tel. 2623  
Tel. 3770 222 Lardizabal Res. Tel. 5220